



# 新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五一二三三一九二

一九八三年二月十七日  
星期四

## 目錄

去年十二月就業薪金手頭訂單統計	第一頁
八二年印刷業人力調查報告書	第五頁
大埔谷亭市場鮮肉枱位開投	第六頁
柴灣萃文道設停車收費錶	第六頁
上環若干樓宇停水時間	第七頁
北區公共事務處上水分處設立	第七頁
深水埗區議會：設立青少年自修室	第八頁
西市街旁攤檔清拆改善交通	第九頁
市局新模式選舉宣傳運動展開	第十頁
現代海港管理研討會	第十一頁
羅湖至上水特別巴士服務	第十二頁
僱傭雙方重視勞資關係	第十三頁

就業薪金及手頭訂單  
去年十二月統計結果

政府統計處今日（星期四）發表一九八二年十二月份本港就業、薪金及手頭訂單調查結果。

這項調查是以製造業中二百家規模最大機構（參照它們在一九七九年九月時僱用人數而選出），和建築業暨指定服務行業內四十三家最大機構為對象。由於這些調查對象並非根據隨機抽樣辦法選定，有關變動幅度的調查結果未必能反映出整體經濟狀況，但應會是有關變動趨勢的有用指示，以供對經濟系統的短期發展情況，作迅速的評估。

以接受調查的製造業機構整體而言，一九八二年十二月份的就業人數較前一月稍微減少。紡織、塑膠製品和電機及電子製品業的就業人數均告下降，這是由於有若干接受調查的工廠裁減工人所致。

在接受調查的大部份製造業，薪金總額與每人平均收入均告增加，這是由於若干接受調查的工廠發給僱員年終獎金及雙糧，和另有一些工廠給予解僱的工人遣散費。但金屬製品及塑膠業的薪金總額與每人平均收入則下降，這是因為十二月份工人逾時工作較少，和在對上一個月時一些接受調查的工廠發放補薪與遣散費。

建造業若干接受調查的公司因裁減僱員，故此就業人數下降。僱員每人平均收入，則因發放遣散費給被解僱工人以及發放雙糧而有所增加。

在服務行業方面，由於接受調查的銀行和酒店發放雙糧和年終獎金予僱員，故薪金總額及每人平均收入均顯著增加。

與前一個月比較，一九八二年十二月接受調查的製造廠家報告所持手頭訂單的平均數量（以月份計）稍微增加。製造行業內的金屬製品、衣著及「其他」類別的手頭訂單有所增加，但紡織、塑膠及電機及電子製品行業的手頭訂單則保持穩定。

每星期的平均工作日數，在金屬製品業方面稍為減少，但在塑膠業方面則增加，因接受調查的一些工廠在十二月回復採用六日工作週。

有關最後三個月的僱員人數、每人平均收入和手頭訂單的變動百分率，已列於附表內。

一九八二年十二月份的調查報告，現已在中區郵政總局大廈政府刊物銷售處發售，每份一元五角。有關該項調查結果資料，可向統計處工業生產統計組查詢，電話三十七二壹二八三二。

(四) 就業及收入接受調查公司僱用人數每人平均收入

(與前月份比較變動百分率)

<u>行業／服務</u>	<u>一九八二年</u>			<u>一九八二年</u>			<u>一九八二年十二月 每人平均收入(元)</u>
	<u>十月</u>	<u>十一月</u>	<u>十二月</u>	<u>十月</u>	<u>十一月</u>	<u>十二月</u>	
<u>製造行業</u>	<u>-1</u>	<u>-1</u>	<u>-1</u>	*	<u>2</u>	<u>4</u>	<u>2 358</u>
飲 食	-3	-2	-1	-4	2	5	3 189
衣着(鞋類除外)	*	*	*	2	5	4	2 077
紡織(衣着除外)	1	*	-3	3	-1	12	2 334
塑膠製品	*	-3	-2	-8	-1	-6	1 702
金屬製品	-2	-1	*	-17	6	-10	1 907
電機及電子製品	-3	-3	-2	3	5	3	2 332
其 他	-1	-1	*	*	-1	6	3 173
<u>建造業**</u>	<u>*</u>	<u>-4</u>	<u>-3</u>	<u>*</u>	<u>6</u>	<u>2</u>	<u>3 832</u>
<u>服務行業</u>	<u>*</u>	<u>*</u>	<u>*</u>	<u>-4</u>	<u>-3</u>	<u>27</u>	<u>4 951</u>
銀 行	*	*	*	*	*	64	5 864
酒 店	*	-1	-1	*	2	55	3 836
公用服務	1	*	*	-10	-5	9	4 208
其 他	*	*	*	2	-3	12	6 222

(2) 製造業手頭訂單

(與前月份比較變動百分率)

行 業	一九八二年	一九八二年	一九八二年	一九八二年十二月(以月份計)手頭訂單
	<u>十 月</u>	<u>十一月</u>	<u>十二月</u>	
衣着(鞋類除外)	*	*	4	4.77
紡織(衣着除外)	-3	9	*	2.29
塑膠製品	-10	-7	*	2.68
金屬製品	-7	-16	11	2.10
電機及電子製品	-3	*	1	4.37
其他	1	-1	3	3.51
以上各行業	-2	-1	2	3.79

\* 變動是在增減百分之零點五之間。

\*\* 僱用人數只包括公司僱員；由只負責聘請工人之判所僱用地盤工人不包括在內。

## 印刷業務增長 兩年內達二成

本地印刷業務增長，工人數目已由一九八〇年三月的一萬八千四百零三人，兩年內增至二萬一千六百七十七人，增長率為百分之十八。

職業訓練局的印刷業訓練委員會剛出版的一九八二年印刷業人力調查報告書，透露上述數字。

由於本地印刷品質素改善和價格較為相宜，所以主要印刷品，包括書籍、小冊、報章、雜誌及期刊等的出口總值，於一九八一年時高達五億四千三百萬元，與上一年比較，增幅達百分之二十。

此項進展，乃因印刷業增加採用先進科技及現代機器所致。

報告書指出，雖然由於現時世界性經濟衰退，似不能維持此高增長率，但印刷業訓練委員會查詢的結果顯示，印刷商仍充滿信心，認為在海外市场復甦前，印刷業仍能維持目前的業績水平。

報告書認為，印刷業仍需繼續致力訓練工人，以填補由於退休、移民或其他原因而脫離該行業之工人所產生的空缺。

因此，訓練委員會建議政府設立一所訓練中心，以供技術員、技工和操作工的基本訓練。

該建議經政府接納，由職業訓練局統籌辦理。印刷業訓練中心將設於座落九龍灣的訓練中心綜合大樓內，佔地約一千六百平方米，預計於一九八四年九月啓用。該中心每年能提供三百個訓練學額。

印刷業人力結構之詳細統計資料、每項主要職務之僱員數目和訓練需求之預測，均詳細刊載於報告書內。

報告書中、英對照，現於中區康樂廣場郵政總局大廈政府刊物銷售處發售，每本售價十一元。

### 新界大埔谷亭市場 鮮肉枱位週二競投

新界大埔谷亭市場一個鮮肉枱位，將於下星期二（二月廿二日）公開競投。

新界市政署發言人表示，公開競投將於下星期二上午十時，在大埔廣福道一至十七號美德大廈二樓，大埔小販及街市組會議室舉行。

成功投得鮮肉枱位的人士，可於本年三月一日開始經營。枱位每月底租為二百元。參加競投人士須為年滿廿一歲之本港居民，並須攜帶其本人身份證及近照五張到場競投。

競投人士出價獲接納後，即須繳付相等於一個月租值之按金，以及整季租金或計至簽約該季季尾之租金，其後所有枱租均須按季上期繳交。投得枱位者可用現金或可即時過帳之支票付款。

此外，承租人尚須簽署一份為期三年之租約；租約期滿時，承租人可依照新界市政署署長所批准之條件及租金續約三年。

有意競投者如有任何疑問，請致電〇一六五七七一一內線一五八，向大埔市政辦事處小販及街市組查詢。

### 柴灣萃文道設停車收費錶

運輸署宣佈，柴灣萃文道將於明日（二月十八日）裝設十三個停車收費錶，以調節該處路旁泊車位之用度。

新收費錶將於星期六（二月十九日）上午八時啓用。

上環若干樓宇停水時間

水務署宣佈：上環若干樓宇將由星期一（二月廿一日）下午十一時至翌日（二月二十二日）上午六時暫停食水供應七小時，以便進行測漏工程。

暫停供水樓宇位於摩利臣街、文咸東街、皇后大道西、皇后街、高陞街、修打蘭街及干諾道西範圍內。

北區政務處公共事務分處  
在上水開設下週一起辦公

北區政務處將於上水設立第一間公共事務分處，下星期一（二月二十一日）開始辦公。

該分處位於彩園邨彩玉樓地下，辦公時間是星期一至星期五上午八時四十五分至下午五時十五分，星期六則由上午九時至中午十二時。

該分處將提供宣誓、投訴、諮詢及派發政府刊物和表格等服務。

北區政務處發言人說，新分處使該區政務人員能與當地社區團體、學校和居民達成更密切聯絡。

深水埗區議會週五會議  
討論設立青少年自修室

深水埗區議會將於明日（星期五）舉行第三次會議，屆時將討論在南山邨設青少年自修室及參考圖書館的計劃。

首席助理民政司夏思義博士亦將為區議員講述政府對博彩問題的政策，以及批准設立場外投注站的原則。會議上的其他討論項目，包括美孚新邨至中環渡輪服務，及將順寧道至保安道一段東沙島街封閉，劃入興建順寧道運動場範圍的計劃。

此外，區議員亦將討論「會見市民計劃」的進展及區內政府及津貼醫療服務的一般情況。

編輯注意：

深水埗區議會第三次會議將於明日（星期五）下午二時在九龍東京街卅九號三樓深水埗政務處會議室舉行。歡迎派員採訪。

改善西市街交通  
明清拆路旁攤檔

堅尼地城西市街一帶將於明日（星期五）上午進行一次清理地方行動，拆除行人道旁的非法搭架物及蔬菜批發攤檔共十五個。

今次行動，是最後一期的清拆行動，以便該處可於本月二十一日（星期一）上午十時起實施禁止客貨上落區計劃。

禁止客貨上落區計劃的目的在於解決長久以來因附近批發市場的隨便起卸貨物活動而引起的問題。同時亦是中西區政務處，在各政府部門協助下進行的街道管理計劃的一部份。

中西區政務主任李啓發及政府各部門代表將到場主持明日的清理地方行動。

編輯注意：

歡迎派員訪攝堅尼地城西市街清理地方行動。該行動定於明日（星期五）上午九時正在蔬菜批發市場附近西市街進行。

## 新模式市政局選舉 宣傳運動已告展開

新模式之市政局選舉宣傳運動已告展開，目的在鼓勵市區的登記選民在三月八日踴躍投票。

今屆市政局選舉首次以選區制進行。在十五個選區中，每區均選出一位民選議員，為市民服務。

其中分別代表三個選區的三位候選人，在無對手角逐情況下自動當選。而其餘十二個選區，有三十八位候選人競逐。這十二個選區合共有五十六萬八千五百三十七位選民。

政府已開始透過電台及電視台向選民廣播選舉的消息，並印製一萬三千多份選舉海報，在政府海報板、公共屋邨、政務處、各政府部門及市政局辦事處張貼。

由下月起，政府亦會在本港多份大報刊登有關選舉之廣告，此外更有一份英文及六份中文報已同意出版兩頁選舉特刊。

政府新聞處並會出動流動劇場，將選舉訊息傳遞予市區選民。



編輯注意：

亞洲及太平洋區海港管理當局主要行政人員會議開幕禮將於二月二十一日（星期一）上午十時在立法局會議室舉行。華光船務代理有限公司主席趙世彭先生與聯合國亞洲及太平洋區經濟及社會委員會負責船務、海港與內陸水道事宜首長 MR. DANKO KOLUDHOVIC 將主持開幕儀式。歡迎派員採訪。

### 羅湖至上水特別巴士服務

運輸署今日（星期四）宣佈，九龍巴士公司將由明日（二月十八日）起至星期日，一連三天增設由羅湖至上水之特別巴士服務，以疏導由中國返港的衆多搭客。

增設之七十三號 R 巴士將由羅湖火車站直達上水巴士總站，在上述期間每日上午八時至下午六時單程行駛，每五至十分鐘一班，車費一元。

乘特別巴士抵上水的搭客，可轉乘七十號巴士前往佐敦道碼頭，乘七十三號往大埔工業邨，乘七十六號經青山公路往元朗，乘七十七號經錦田往元朗，或乘六十九號 K 由上水彩園邨往沙田火車站。

運輸署發言人說，必要時，該項特別巴士服務將延至星期一。

### 僱傭雙方重視勞資關係

去年共有一萬九千四百零九名工人於他們和資方間的糾紛經由勞工處勞資關係科調解後，獲僱主發給款項達六千二百萬元。

勞工處發言人今日（星期四）稱：上述款項中，約有百分之四十七點二，即二千九百六十六萬七千七百零九元為遣散費，由資方付給因操作方面或其他原因而被裁員之八千三百三十五名僱員。

其餘三千三百零七萬二千三百八十四元則為欠薪、代替解僱通知的工資，法定假日工資及年賞等，付給一萬九千四百零九名僱員（包括領取遣散費的八千三百三十五人在內）。

勞工處發言人續稱，勞資關係科去年協助調解之勞資糾紛共有一百七十四宗，其中九十八宗，即超過百分之五十六點三，獲得圓滿解決。

該科並協助調解一萬六千五百零一宗因僱傭條例或僱傭契約條件而引起之申請個案，其中百分之五十點四，即八千三百二十九宗，獲得解決；其餘大部份均轉交勞資審裁處辦理。

勞資關係科亦對一百九十七宗違反僱傭條例的投訴展開調查。該等投訴多與未有給予休息日，有薪假日，有薪週年假期及扣除工資不當等事件有關。

發言人指出：去年私營機構總共發生停工事件三千四百宗，損失之工作日共一萬七千九百六十天，平均每千名僱員損失八點四一天。

他稱：「以國際標準來說，這個平均數字是低的；這足以顯示本港勞資關係良好。」

同年內，該科處理查詢及諮詢之事項共二十七萬二千七百五十四宗，而一九八一年則為二十二萬六千二百九十宗。其中大部份涉及僱傭條例的條文、人事管理及勞資關係等問題。

發言人說：「查詢及諮詢數目增加，反映僱主及僱員對勞資關係及僱用標準日益重視。」